ՆՈՐ–ԴԱՐ

№ 226 ՏԱՍՆԵՒՀԻՆԳԵՐՈՐԴ ՏԱՐԻ Հինգշաբթի, 10 Դեկտեմբերի 1898 Հինգշաբթի, 10 Դեկտեմբերի ՏԱՍՆԵՒՀԻՆԳԵՐՈՐԴ ՏԱՐԻ № 226

Տարեկան՝ 10 րուբլի, վեց ամիսը 6 րուբլի, երեք ամիսը՝ 3 ր. 50 կ.
Թիֆլիսում ամիսը՝ 1 ր., հատով 5 կ.
Բաժանորդ գրւում են Թիֆլիսում միմիայն խմբագրատանը։

Խմբագրութեան հասցէն՝ Тифлисъ, Редакція „Норъ-Даръ“
կամ Tiflis, Rédaction „Nor-Dar“

Խմբագրութիւնը բաց է ամեն օր (բացի մօն օրերից) ժամը 9-ից մինչև 2-ը։ Յայտարարութիւնները ընդունւում են ամեն լեզուներով։ Յայտարարութիւնների բաւին՝ 2 կ., բեկլամների համար կրկնապատիկ։

ՆՈՐ–ԴԱՐ

(ՏԱՍՆՎԵՑԵՐՈՐԴ ՏԱՐԻ)[1]

Քաղաքական-գրական ամենօրեայ թերթը 1899-ին կը հրատարակուի *Թիֆլիսում* նոյն դիւրքով և ծրագրով *ամեն օր*, բացի կիրակի և տօներին հետևող օրերից։

«Նոր-Դար»-ի տարեկան գինն է 10 րուբլի, վեց ամսուանը՝ 6 րուբլի, երեք ամսուանը՝ 3 ր. 50 կ., Թիֆլիսից դուրս՝ ամիսը 1 ր. 50 կ., հատով դուրսը՝ 7 կ., Թիֆլիսում 5 կոպ.։

Բաժանորդ են գրւում Թիֆլիսում՝ միմիայն խմբագրատանը։

ԱՐՏԱՍԱՀՄԱՆԻ բաժանորդները վճարում են տարեկան 40 ֆրանկ։

Խմբագրատունը գտնւում է Բոլշայա Վոդովոզնայա № 20։

«ՆՈՐ-ԴԱՐ»-ի հասցէն՝ Тифлисъ, въ Редакцію «НОРЪ-ДАРЪ» կամ Tiflis, (Caucase), Rédaction du journal «Nor-Dar»։

Ծանօթ.—Առաջիկայ 1899 *թուականի համար նոր բաժանորդ գրուողը «Նոր-Դար» կըստանայ՝ բաժանորդ գրուելու օրից. վճարելով ընդամենը* 10 *րուբլի։*

Այն բաժանորդները, որոնք մինչև առաջիկայ դեկտեմբերի վերջը բաժանորդ չեն գրուել, յունուարի 1-ից թերթը չեն ստանալ։

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

Սիբիրի չրջուն հովիւը։
Ջուր ջանքիր։ Բ.
Քրոնիկոն.—*Նուէրներ։*
Մեզ գրում են.—*Ս. Էջմիածնից։ Բագուից. Սալիանից։ Նոր-Նախիջեւանից։*
Հայկական երեկոյթը Օդեսայում։
Հայոց թատրոն Բագւում։
Թղթակցութիւններ. —*Պետերբուրգ, Լիտանեկան համալսարան։*
Քաղաքական. — *Կոնֆերենցիան անիշխանականների դէմ։ Թուրքիա։ Ֆրանսիա։*
Խառն լուրեր։
Հեռագրներ։
«Նոր-Դար» ի պատասխաններ.
Բանասիրական.—*Պատ։*
Տեղեկատու։
Յայտարարութիւններ։

ՍԻԲԻՐԻ ՀՐՋՈՒՆ ՀՈՎԻՒ

—

Ահա քանի ժամանակէ ի վեր հայ մամուլի մէջ, գլխաւորապէս «Նոր-Դար»-ում արծարծւում է Սիբիրում եղած հայերի համար մի այցելու հովիւ նշանակելու խնդիրը։ Արդարև դա չատ ծանր և կարևոր խնդիր է և արժանի ամենալուրջ ուշադրութեան. ուստի և թող ներուի մեզ մի քանի խօսք ասել այդ խնդրի առթիւ։

Քրիստոսի այն պատուէրը, թէ այսուհետև գնայէք և քարոզեցէք ամենայն աշխարհ այն ամենը, ինչ որ ես ասեցի ձեզ, կարծես թէ բոլորովին գոյութիւն չունի հայ ժողովրդի, հայ եկեղեցականի համար։ Մեր հոգևորականութիւնը ոչ միայն անծանօթ երկիրներ, անծանօթ ազգերի մէջ չէ գնում քարոզելու Քրիստոսի եկեղեցին, հապա բոլորին անտարբեր է գնում դէպի այն փորձերը, որ անում են օտարազգիանները հայ եկեղեցու գրկից կորչելու նրա զաւակներին։ Մենք, անշուշտ, չատ ցաւում ենք, որ հայ եկեղեցու զաւակները օտարանում են իրենց մայրենի եկեղեցուց, բայց և ոչ մի միջոց չենք գործ դնում դրա առաջն առնելու համար, հապա ձեռները ծալած նստում ենք և ողբում միայն։ Մի կողմից տեսնում ենք եւրոպական ազգեր, այն էլ լուսաւորուած, քաղաքակրթուած ազգեր, որոնք թէև նոյն իսկ իրենց մէջ բազմաթիւ և բազմատեսակ գործունէութեան ասպարէզ ու միջոց ունին, բայց և այնպէս միսիոնարութիւն են հիմնում, կանոնաւոր կազմակերպութիւններ հաստատում, որպէս զի քրիստոնէութիւնը ուրիշ երկրների ու հեթանոսների մէջ տարածեն։ Ճշմարիտ է, նրանք չատ անգամ իշարն են գործ դնում իրենց այդ նպատակին մղումը, որ միսիոնարութեան է դրդում նրանց և փոխանակ հեթանոս ազգերի՝ հայի նման հին քրիստոնեայ ժողովրդի մէջ են մանում ու քրիստոնէական սիրոյ ու խաղաղութեան փոխարէն եղբայրական առեղութիւն ու պառակտումն սերմանում, ճշմարիտ է, թէև նրանք չատ անգամ փոխանակ համոզման ոյժի գործ են դնում փողի ոյժը, օգտւում են հայի թշուառութիւններից, բայց չի կարելի չհաւանել նրանց գործունէութեան հիմնական գաղափարին —միսիոնարութեանը։ Հայի մէջ ոչ մի նշոյլ չէ երևում միսիոնի, առաքելութեան։ Երբ որ այս ինչ կամ այն ինչ տեղում օտար միսիոնարներ են երևում և հայեր որոնում, նոր յիշում ենք, թէ կարող էինք այդ տեղերում մեր ոյժերով նպաստել, նոր յիշում ենք, թէ ժողովուրդն այդ տեղերքում կարօտ էր հոգածութեան։ Բայց մինչդեռ հնում մենք ունեցել ենք նորքին միսիոնարութիւն, առաքելութեան, որի կեդրոնավայրը մեր վանքերն են եղել։ Դեռ չատ վաղ, հինգերորդ դարում, մտաբերենք ս. Մեսրոբին, նրա աշակերտներին ու ընկերներին. ի՞նչ վեհ առաքելութիւն, ի՞նչ զօրեղ առաքելութիւն էր դա։ Մենք կարծես թէ այդ մարդկանց սերունդը չլինինք—այնքան մեծ տարբերութիւն կայ մեր մէջ։ Բայց և որքան մեծ կարիք կայ նորքին առաքելութեան։ Թողնենք այն երկիրները, որ կեանքի անապահովութեան պատճառով մենք սիրտ չենք անում մտնելու. բայց վերցնենք նոյն իսկ այնպիսի տեղեր, ուր կեանքի կատարեալ ապահովութիւն կայ. մնում է միայն աստանդական թափառելու նեղութիւնը։ Բայց այդ նեղութիւնները ի՞նչ են համեմատելով այն վարձատրութեան, այն բարոյական վարձատրութեան հետ, որ միսիոնարը պիտի ստանայ իւր պարտականութիւնը կատարած լինելու գիտակցութիւնից։

Վեր առնենք հենց առաջին օրինակը, Սիբիրը։

Կար մի ժամանակ, երբ միայն Սիբիրի անունը մարդու մարմինը փշաքաղում էր, մարդու վրայ ահ ու սարսափ ձգում։ Սիբիրը աքսորատեղի էր լոկ և այնտեղի բնակիչներին երևակայում էին խիզախ աւազակները, անյուսալի ոճրագործներ, մի խօսքով մարդկութեան մրուրը, տեսրը կազմող մի տարրով լի ճահիճ։ Բայց վաղուց է արդէն մենք այդ հայեացքը չունինք այդ խնդրի վրայ.—Սիբիրն էլ նոյնպիսի երկիր է, ինչպէս և ամեն մի երկիր և այնտեղ ճանապարհորդելն ամենեւին ոչնչով աւելի վտանգաւոր չէ Ղազախում կամ Ղարաղաղում ճանապարհորդելով...։ Մեզ արդէն լաւ յայտնի է, որ Սիբիրը գնում են ապրելու և գործելու ոչ միայն դատապարտեալները, այլ և ազատ մարդիկ։ Իսկ յայտնի է, որտեղ մի քանի մարդ կայ, այնտեղ անպատճառ մի հայ էլ կըլինի։ Հացի խնդիրը հայրենիք չէ ճանաչում. «որտեղ հաց, այնտեղ կաց» ասում է ազգային առածը և աւելացնում՝ «որտեղ պանիր, այնտեղ բանիր»...։ Արդէն այն նկատմամբ, որ Սիբիրում ապրող ազատ հայեր կան, որոնք կարիք ունին հոգևոր մխիթարութեան, ուր մնաց, որ իբրև Ռուսիոյ ընդարձակ և լայնածաւալ պետութեան աքսորավայր, այնտեղ հաւաքուած կըլինին նաև բաւական մեծ թուով հայեր, աքսորուած, դատապարտուած հայեր... որոնք առաւել, քան ով և իցէ կարիք ունին սփոփանքի։

Եւ արդարև. այդ մարդիկը կամայ թէ ակամայ յանցանք են գործել, գուցէ և չեն գործել և աքսորուել են. նրանց յանկարծ խլել են իրենց սիրելիների չրջանից՝—անշուշտ նրանք էլ ունէին իրենց սիրելիները՝ հայր, մայր, քոյր, եղբայր, կին, զաւակ, ազգական ու բարեկամ՝—իրենց սիրելի երկրից՝ սարից ու ձորից. արտից ու անտառից, այգիներից, իրենց սրբավայրերից՝ վանքից ու եկեղեցուց, գերեզմաններից ու ուխտատեղիներից, կտրել են նրանց իրենց աւանդական ազաթներից, խաղից ու տաղից, երգից ու պարից... ու ձգել մի այնպիսի երկրի մէջ, ուր ամեն ինչ օտար է, ամեն ինչ խորթ է նրանց համար—օդն ու ջուրը, վարքն ու բարքը, լեզուն ու հաւատը, մի խօսքով ամեն ինչ։ Կարող է դրանից աւելի մեծ պատիժ լինել. կարելի է երևակայել մի այլ քաւարան՝ խօսքի ամենաընդարձակ իմաստով. միթէ մի այդպիսի կեանքի լոկ մի տարին բաւական չէ մոռանալու համար այն բոլոր յանցանքները, որ մարդս գործած է՝ ինչպէս ասացինք՝ գիտութեամբ կամ անգիտութեամբ, կամաւ թէ ակամայ։ Միթէ մարդկային խղճմտանքը, մարդկային բանականութիւնը թոյլ կըտայ այդ թշուառ արարածներին թողնել բոլորովին անուշադիր, լիովին կոյր բաղդի բերմունքին յանձնուած։ Բայց մենք թողել ենք. լռել ենք նրանցից մեր կապը, մոռանալ ենք անէքսութեան թէ՝ թող իւրաքանչիւրը իւր գլխի ճարը տեսնէ։ Բայց լաւ է դեռ, երէ նրանք ինքնուրոյն, կամքի տէր մարդիկ են։ Սակայն քանի՞ հոգի կարող են այդպէս լինել և դիմանալ ճակատագրի անողոք հարուածներին՝ — նրանք յուսակտուր, նրանք աշխարհից մոռացուած արդեօք աւելի չպիտի խստանան և յանցաւոր մեղաւորների անձնատուր լինին և չպիտի կորչին չենք ասում որպէս հայ, այլ և որպէս մարդ...։ Մինչդեռ գուցէ մի քանի մարդավայել խօսք, մի երկու այցելութիւն, մի քիչ սփոփանք կարող լինէին նրանց ազատել վերջնական անկումից, վերջնական կորստից։

Եւ արդարև. վեր առէք Սիբիրի խորքերում տանջուող տասնեակ հազարաւոր վերստերի վրայ գրուած մի քանի հայեր, որոնք ձմեռային հոգմակոծ բուքի բրտնուած անցաւորականի նման մոլորուած մնացել են և ոչ իրենց արածը գիտեն և ոչ անելիքը. անցեալից բոլորովին կըտրուած, ներկայում մոլորուած, անյոյս ապագայի առաջ կանգնած մնացել են մենակ, բոլորովին մենակ...։ Ծանկարծ մի օր, մի երջանիկ օր տեսնում են հայ հոգևորականը աւետարանի խօսքերը չերփնունքին մեղմ մրմունջով, սիրով և համակրութեամբ մօտենում է նրանց. խօսում է հետները իրենց սիրելիների լեզուով, քաջալերում է, յուսադրում, գոյութեան մի նպատակ ցոյց տալիս նրանց...։ Կարող էք երևակայել այդ յուսակտուր մոլորեալի դրութիւնը։ Ի՞նչ ուրախութիւն պատրաստել ու միջոց ունին, բայց և այնպէս միսիոնարութիւն են հիմնում, կանոնաւոր կազմակերպութիւններ հաստատում, որպէս զի քրիստոնէութիւնը ուրիշ երկրների ու հեթանոսների մէջ տարածեն։ Ճշմարիտ է, նրանք չատ անգամ իշարն են գործ դնում իրենց այդ նպատակին մղումը, որ միսիոնարութեան է դրդում նրանց և փոխանակ հեթանոս ազգերի՝ հայի նման հին քրիստոնեայ ժողովրդի մէջ են մանում ու քրիստոնէական սիրոյ ու խաղաղութեան փոխարէն եղբայրական առեղութիւն ու պառակտումն սերմանում, ճշմարիտ է, թէև նրանք չատ անգամ փոխանակ համոզման ոյժի գործ են դնում փողի ոյժը, օգտւում են հայի թշուառութիւններից, բայց չի կարելի չհաւանել նրանց գործունէութեան հիմնական գաղափարին —միսիոնարութեանը։ Հայի մէջ ոչ մի նշոյլ չէ երևում միսիոնի, առաքելութեան։ Երբ որ այս ինչ կամ այն ինչ տեղում օտար միսիոնարներ են երևում և հայեր որոնում, նոր յիշում ենք, թէ կարող էինք այդ տեղերում մեր ոյժերով նպաստել, նոր յիշում ենք, թէ ժողովուրդն այդ տեղերքում կարօտ էր հոգածութեան։ Բայց մինչդեռ հնում մենք ունեցել ենք նորքին միսիոնարութիւն, առաքելութեան, որի կեդրոնավայրը մեր վանքերն են եղել։ Դեռ չատ վաղ, հինգերորդ դարում, մտաբերենք ս. Մեսրոբին, նրա աշակերտներին ու ընկերներին. ի՞նչ վեհ առաքելութիւն, ի՞նչ զօրեղ առաքելութիւն էր դա։ Մենք կարծես թէ այդ մարդկանց սերունդը չլինինք—այնքան մեծ տարբերութիւն կայ մեր մէջ։ Բայց և որքան մեծ կարիք կայ նորքին առաքելութեան։ Թողնենք այն երկիրները, որ կեանքի անապահովութեան պատճառով մենք սիրտ չենք անում մտնելու. բայց վերցնենք նոյն իսկ այնպիսի տեղեր, ուր կեանքի կատարեալ ապահովութիւն կայ. մնում է միայն աստանդական թափառելու նեղութիւնը։ Բայց այդ նեղութիւնները ի՞նչ են համեմատելով այն վարձատրութեան, այն բարոյական վարձատրութեան հետ, որ միսիոնարը պիտի ստանայ իւր պարտականութիւնը կատարած լինելու գիտակցութիւնից։

ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

ՊԱՏ

ՕԿՏԱՒ ՄԻՐԲՕ

—

Հայր Ռիվոլի բակը շրջապատուած էր պատով որի մօտով մեծ ճանապարհն էր անցնում։ Այդ պատը քայքայուած էր. անձրևները, ծառերի արմատները, անցորդները, շրջակայքի պահապանի թիակը փոքր առ փոքր քերել ու քանդել էին նրա հիմքը. բաց քարերը միմեանց թոյլ էին բռնում պատի մէջ, տեղ տեղ բացուածքներ էին գոյացել։ Այդ հին պատի վերակը զուրկ չէր գեղեցկութիւնից։ Նրա բարձրում տատանւում էր լուրջ-չուշանը՝ ճեղքուածքներում կուչ էին եկել զանազան գաշտային ծաղիկներ, իսկ մանր քարերի արանքներում հպարտ ցցուել էր կարմիր պուտը։ Բայց հայր Ռիվոլին այնքան էլ զգայուն չէր դէպի այդ բոլորը. ընդհակառակը, պատը ուշադրութեամբ դիտելով, քարերը, որպէս ծնոտի մէջ փտած ատամները, չօշափելով, վճռեց պատը նորոգել։ Որմնադիր նրան հարկաւոր չէր, ինքն ամեն բան գիտէր։ Երբ հարկաւոր լինի նա կարող է և՛ կիր շաղախել, և՛ տախտակներ յղկել և երկաթի կտոր ծեծել մի իր շինել, և կոճերը տաշել... իսկ որմնադիրը բանը կըշինէ, իսկ չուտ և լաւ կըշինէ արդիօք—այս էլ հարց է... Եւ այսպէս ծերունին կիր ու աւազ գնեց, իւր մօտ եղած քարերը ճանապարհի վրայ մի տեղ հաւաքեց և գործը սկսեց։ Սակայն նա դեռ մի թի ցեխ էլ չէր վերցրել, որ առաջին պատահած բացուածքը կալնի, երբ լսեց մի խիստ ձայն։

—Է՛յ, հայր Ռիվոլի, այդ ի՞նչ էք ուզում շինել։

Դա ճանապարհի վերակացու պահապանն էր, որ իւր առաւօտեան զբօսանքն էր կատարում։ Նա շալակել էր երկրաչափական գործիքներով լիքը մի պայուսակ, իսկ կռան տակն ունէր երկու հատ կարմիր ու սպիտակ ներկած փոքր սախտակներ։

—Այ, այ, կրկնեց Նա, ընդունելով Կարդապահութեան արձանի անփոյթ դիրքը, և դուք այդ տարիքում օրինաղանց էք լինում։ Ամօթ է, ամօթ, հայր Ռիվոլի։ Այդ ինչ էք շինում, է՞։

Ծերունին պատասխանեց.

—Ի՞նչ է որ։ Պատս նորոգում եմ։ Դուք էլ էք տեսնում թէ ինչ դրութեան մէջ է։

—Այո, ես այդ տեսնում եմ։ Իսկ դուք այդ բանի համար թոյլտուութիւն ունէք, թոյլտուութիւն...

Դիւղացին վախեց և մինչև անգամ չփոթուած տեղից վեր կացաւ։

—Դուք ասում էք թոյլտուութիւն։ Իսկ մի՞թէ հարկաւոր է։ Չէ որ այս պատն իմ սեպհականութիւնն է, ինչպէս կամենամ, այնպէս կանեմ։ Կուզեմ բոլորովին կըքանդեմ, կուզեմ նորը կըշինեմ։ Մի՞թէ այսպէս չէ։

—Անհասկացող մի ձեռնաք, հայր Ռիվոլի, իրը թէ դուք չգիտէք թէ բանն ինչումն է։

—Այնուամենայնիւ ես ձեզ հարցնում եմ,—յամառում էր ծերունին,—այս պատը իմս է թէ ոչ։ Եթէ իմս է, էլ ես ում պէտք է հաշիւ տամ։

—Պատը, իհարկէ, ձերն է, բայց դուք մոռանում էք, որ ճանապարհի վրայ է, ուստի դուք իրաւունք չունիք առանց իշխանութեան թոյլտուութեան ձեռք տալ։

—Բայց դուք տեսնում էք, որ քանդւում է։ Եթէ ես այսպէս թողնեմ, մի գեղեցիկ օր կարող է դիակի պէս գետին գլորուել։

—Կարող է, բայց դա ինձ չէ վերաբերում. միայն ես արձանագրութիւն պէտք է կազմեմ՝ մէկ՝ որ դուք պատի նորոգութիւնն սկսել էք առանց թոյլտուութիւն ստանալու, երկրորդ՝ դուք նոյնպէս առանց պատշաճաւոր թոյլտուութեան բանուկ ճանապարհի վրայ դարսել էք շինութեան պիտոյքները։ Դրա համար դուք 50 էկիւ տուգանքի էք ենթարկւում։ Այո, հայր Ռիվոլի, կարծեմ դուք այլևս անհասկացող չէք ձևանալ։

Ծերունին զարմանքից մինչև անգամ բացեց իւր սև, անատամ բերանը, սակայն առանց մի բան արտասանելու։ Աչքերը աչքակապիճների մէջ փոքրիկ գնդակների պէս պտոյտ եկան։ Մի քանի վայրկեանից մի փոքր ուշի եկաւ, գլխարկն աչքերը ձգեց, հոգւոց քաշեց ու ասաց։

—Ցիսուն էկիւ... Տէր Աստուած մի՞թէ կարելի բան է։

Իսկ ճանապարհի հսկողը շարունակեց՝

—Այդ դեռ բոլորը չէ. դուք պարտաւոր էք ձեր պատը նորոգել։

—Չէ, յիսուն էկիւ չարժէ։ Գրողը տանի. ես՝ այլ ևս այդ պատիս ձեռք չեմ տալ։

—Իսկ ես կրկնում եմ՝ դուք պէտք է անպատճառ նորոգէք, որովհետև կըքանդուի և ճանապարհը կըփչացնէ. եթէ այդ բանը պատահի, ես ձեզ վրայ նոր արձանագրութիւն կըկազմեմ և դուք հարիւր էկիւ տուգանքի կենթարկուէք, չըհաշուելով և այն, որ ձեր պատը քանդուելով կարող է իւր բակը ձգել կով, մարդ, իսկ այն ժամանակ ձեղանից անվերջ վնասներ կըպահանջուին։

Հայր Ռիվոլին բոլորովին ձեռքից գըներաց։

—Հարիւր էկիւ... վնասները... դժբաղտութիւն, դժբաղտութիւն։ Ինչպիսի ժամանակում ենք ապրում։

—Ծեր կամակոր, ամենից առաջ ինձ լսեցէք. ամենից առաջ թաղապետին տասիրկու սու արժող թղթի վրայ գրած

Ղևոնդ Ալիշան։

— Ես պիտի չգնամ։

— Ախ իմ հոգի չէ՛, ախչի ջան, ես ձեզ համար եմ ասում։ Ինչ կլինի, որ գնաս, մի քանի օրով հյուրընկալվես քո հարազատների մոտ, որոնք քեզ շատ են սիրում։ Ես էլ կգամ քեզ հետ։

— Ես պիտի չգնամ։

—

ՎԱՆ-ՏՈՒՆ

Ինչպես տեսնում ենք, Ռուսաստանի ներքին առևտրի շրջանառությունը 1897 թ. հասել է 16 միլիարդ 226 միլիոն 527 հազար ռուբլու։ Այդ գումարի 1/3-ը կազմում է Մոսկվայի շրջանառությունը։ Մոսկվայի շրջանառությունը 1897 թ. եղել է 5 միլիարդ 527 միլիոն ռուբլի։ Ռուսաստանի ներքին առևտրի շրջանառության 1/3-ը կազմում է Մոսկվայի շրջանառությունը

բագաձիզ թնդանօթի պատրաստելու ոըմբաձիզների համար։

—

ՖՐԱՆՍԻԱ.—Պարիզի մի քանի լրագրները հաղորդում են, թէ Դրայֆուսը Եւրոպա կուղարկուի դեկտեմբերի 28-ին (յունուարի 9-ին)։ Ինչ վերաբերում է Էստերհազիին, այժմ այլևս տալակոյս չկայ, որ նա Ամստերդամից, ուր նա ապրում է վերջին ժամանակս կեղծ անունով, այս օրերս կը մեկնի Ամերիկա։

—«Hibre Parole»-ի մէջ հրատարակուած է Էստերազիի մի նամակը, որ ուղղել է վճռաջինջ ատեանի ատեաց նախագահ Մանոյին։ Այդ նամակի մէջ Էստերհազին յայտարարում է որ եթէ պաշտօնապէս ելաչխատութիւն կըտրուի իրեն, որ ինքն ազատ կըլինի, ինքըն ազատաձառ կը գայ կը ներկայանայ վճռաջինջ ատեանին ցուցմունքներ և և բացատրութիւններ տալու բոլոր կէտերի վերաբերմամբ։

—Թէև վերջին միտինգների ժամանակ ծանր ընդհանրումներ տեղի չունեցան, բայց և այնպէս կառավարութիւնն անհրաժեշտ է ճանաչել զսպելու չափազանց զբգռուող կրքերը։ Այդ նկատմամբ վճռուած է, որ այսուհետև բոլոր հանմախմբումների ժամանակ պաշտօնապէս ներկայ լինի ոստիկանական մի կոմիսար, որին կըյանձնարարուի պահպանել յարգանքը դէպի կարգն ու օրէնքը։

Այժմ յուզումները ու կուփամարտները տեղի են ունենում գաւառում։ Այս օրերս մի կառաբեալ տուրուդմփոց տեղի ունեցաւ Մարսէլում, իսկ այժմ Նանսիից հեռագրում են, որ այնտեղ եղած համախմբումը վերջացաւ մի կատաղի կռուով, որի ժամանակ մի քանի հոգի ծանր կերպով վիրաւորուեցին։

ԽԱՌՆ ԼՈՒՐԵՐ

Ատամնատ-բժիշկ.—Ամստերդամի փողոցներում հանդէս է եկել մի նոր ինքնուրոյն աւտոմատ գրիճէ բոլորովին մերկ մարդու ձեով, որի ամբողջ մարմինը գծերով փոքրիկ մասերի է բաժանուած. Իւրաքանչիւր մասի վրայ գրուած է այս կամ այն թեթև հիւանդութեան անունը։ Իւր մարմնի մէջ մի որևէ տկարութիւն զգացող մարդը գնում է աւտոմատի մօտ, որնում է նրա մարմնի վրայ իւր տկարութիւնը համապատասխանող տեղը և, այդ տեղի վրայ գանուած մի առանձին բացուածքի մէջ դրամ ձգելով, առանում է հարկաւոր դեղը։ Իսկ եթէ հիւանդութիւնը քիչ-շատ լուրջ բնաւորութիւն ունի, այն ժամանակ դեղի տեղ աւտոմատի միջից դեղատոմս է դուրս գալիս դեղատնից հարկաւոր տեղը ստանալու կամ թէ այս կամ այն մասնագէտ բժշկի հասցէն։

—

Բանաստեղծները։

—Մէթէթ չես կարող պարզ գրել։

—Պարզ որ գրեմ, աւելի շատ կըվերադարձնեն խմբագրատներից իմ ձեռագրերը։

Բժիշկն եկաւ։

—Ի՞նչպէս քնեցիք։

—Շատ վատ։

—Բայց չէ՞ որ ես ձեզ կաթիլներ տուի անքնութեան դէմ։

—Հենց դրա համար էլ ամեն մի ժամից զարթնցնում էին ինձ, որ այդ կաթիլները խմեցնեն։

ՀԵՌԱԳՐՆԵՐ

Կ, ՊՈԼԻՍ. 8 դեկտեմբերի,—Մեծ Իշխան Նիկոլայ Նիկոլայեիչը, սուլթանի հրաւէրով, կըմնայ այստեղ մինչև հինգշաբթի։

ՍՈՖԻԱ. Ռադոսլաւովի կողմնակիցները երեկ միտինգ գումարեցին բողոքելու արևելեան երկաթուղիները գնելու դէմ։ Մի որոշում է ընդունուած, որով պահանջւում է պաշտօնից արձակել մինիստրութիւնը, որովհետև յիշեալ երկաթուղիները գնելով երկիրը վտանգների է ենթարկւում։ Ռադոսլաւովն իր կողմնակիցների հետ դիմել դէպի պալատը, որոշումը իշխանին յանձնելու համար։ Ձմեռապարը փակով ոստիկանութեան վրայ սկսեցին քարեր նետել, որի ժամանակ վիրաւորուած են երկու ժանդարմ։ Ամբոխի միջից լսւում էին «կորչի կառավարութիւնը։ Կեցցէ Իշխանը»։ Ցուցարարները ցրուեցին. նրանցից 12 հոգի ձերբակալուած են։

ՊՈՐԻԶ.—Պատգամաւորների ժողով։ Հակահրէական Լաղիասը հարցապնդում է անում Դրայֆուսի գործի առթիւ, որի ժամանակ մեղադրում է Բրիսսոնին ամամանադրութիւնը խախտելուն համար։ Այնուհետև ճառախօսը յարձակում է գործում վճռաջինջ ատեանի վրայ, որի նախագահի եղբայրը, գերմանական պաշտօնեայ Լիօվը, ձգտում է Դրայֆուսին ազատել ապաթէոզով։ Այդ խօսքերն ուանդուն բողոքներ են յարուցանում։ Ճառախօսն ի կարգ է հրաւիրւում։ Ի վերջոյ Լաղիասը յայտարարում է, որ Դրայֆուսի և Պիկարի գործերը ոչ այլ ինչ են, եթէ ոչ առիթներ զօրքի վրայ յարձակում գործելու, ուստի Քրէյսինէին առաջարկում է պաշտպանել զօրքը։ Քրէյսինէն ամբիոն է բարձրանում և պատասխանում է, որ գործը, յանձնուած է վճռաջինջ ատեանի քննութեանը։ Հետևաբար, զինուորական մինիստրութիւնը չպէտք է այնպէս վարուի, որ կարծեն, թէ նա մտադիր է ազդել ատեանի որոշման վրայ։ Մինիստրը վճռաջինջ ատեանին կըհաղորդի իւր ձեռքի տակ գտնուած բոլոր դոկումենտները, բայց միայն երկրի պաշտպանութեան շահերի սահմանում։ Նա չի հաղորդիլ ոչ մի դոկումենտ, որի հրապարակ հանելը կարող էր վերաբերել պետութեան պաշտպանութեանը։ (Ծափեր)։ Եթէ պատգամաւորների ժողովը համաձայն չէ այս տեսակէտին, նա պատրաստ է հրաժարուել իւր պարտքէզլից։ Մորֆորը հարցնում է, թէ վճռաջինջ ատեանը ինչպէս պէտք է գաղափար կազմէ—դոկումենտը վճռական նշանակութիւն ունի, թէ չունի։ Քրէյսինէն պատասխանում է, որ վճռաջինջ ատեանի ձեռքին գտնուած պաշտօնական դոկումենտները զինուորական այժմեան մինիստրին յայտնի չեն. նա այդ դոկումենտները երբէք չի տեսել և իւր ձեռքի տակ ունի միայն այն, ինչ որ գաղտնի dossier է կոչւում։ Այդ dossier-ի մէջ կան դոկումենտները, որոնք կարող են չօշափել պետութեան պաշտպանութիւնը։ Այդ դոկումենտները մինիստրը կըհաղորդի այն դէպքում միայն եթէ անպայման վստահ կըլինի, որ ընդունք հրապարակ չեն հանելու։ (Ծափեր)։ Լաղիասն ասում է, որ այդպիսի պայմաններում վերաքննութիւնը մի կոմեդիա է հանդիսանում և չնահակալութիւն է յայտնում մինիստրին պաշտօնական պարզ բացատրութիւններ տալուն համար։ «Այժմ ապացուցուած է, որ գաղտնի dossier-ն գոյութիւն ունի, ուստի հարցապնդումս յետ եմ առնում»։ (Ծափեր)։

ՍՈՖԻԱ.—բուլղարական բազմաթիւ քաղաքները, ընկերութիւնները և մասնաւոր անձեր Թագաւոր Կայսրին, Մեծ Իշխանին և ռուս եղբայրական ազգին հեռագրները ուղարկեցին իրենց անձնուիրութիւնն ու չնորհակալութիւնը յայտնելով ազատութեան պատերազմի համար։

«ՆՈՐ-ԴԱՐ»-Ի ՊԱՏԱՍԽԱՆՆԵՐ

Մխայիլովսկա.—Պ. Մ. Տ. Ս.-ին, Դուք կարդացել էք «Նոր-Դար»-ի յայտարարութեան բաժնում Ձմշկեանի պատի օրացոյցի յայտարարութիւնը և գանգատւում էք, որ հրատարակիչը գնողներին չատպեցնում է, իսկ ինքը ուղարկելու չէ չատպում։ Յայտարարութիւնների բաժնում տպուածին պատասխանատու չէ խմբագրութիւնը։ Դուք ձեր գանգատներով դիմեցէք իրեն օրացոյց հրատարակողին, որի բացատրութիւնը դուք պիտի ստանաք և ոչ խմբագրութիւնս։

Հաղրութ.—Պ. Վ. Թում.-ին։ Ստացանք մեզ հասանելի 10 րուբլին։ Եկող տարուայ բաժանորդագրին էլ ժամանակին ուղարկեցէք։

Խմբագիր-հրատարակիչ
ՍՊԱՆԴԱՐ ՍՊԱՆԴԱՐԵԱՆ

ՏԵՂԵԿԱՏՈՒ

ԱՆԴՐԿՈՎԿԱՍԵԱՆ ԵՐԿԱԹՈՒՂԻ

Մարզտատր գնացքը № 1 Բազուից Թիֆլիս մեկնում է օրուայ 4 ժ. 15 ր., հասնում է Թիֆլիս առ. 8 ժ. 38 ր. մեկնում է Թիֆլիսից Բաթում առ. 9 ժ. 20 ր., հասնում է Բաթում եր. 8 ժամին 52 ր.

Փոստային գնացքը № 3 Բազուից Թիֆլիս մեկնում է գիշ. 10 ժ. 50 ր., հասնում է Թիֆլիս եր. 5 ժ. 9 ր., մեկնում է Թիֆլիսից Բաթում եր. 6 ժ. 10 ր., հասնում է Բաթում առ. 7 ժամին։

Մարզտատր գնացքը № 2 մեկնում է Բաթումից Թիֆլիս առ. 8. ժ. 30 ր., հասնում է Թիֆլիս եր. 8 ժ. 30 ր., մեկնում է Թիֆլիսից Բազու եր. 9 ժ. 15 ր., հասնում է Բազու օրուայ 1 ժամին։

Փոստային գնացքը № 4 մեկնում է Բաթումից Թիֆլիս եր. 8 ժ. 40 ր., հասնում է Թիֆլիս առ. 9 ժ. 55 ր., մեկնում է Թիֆլիսից Բազու առ. 11 ժ. 20 ր., հասնում է Բազու առ. 5 ժ. 42 րոպէին։

—

ՌԱՋՄԱՎԻՐԱԿԱՆ ՁԱՆԱՊԱՐՀ

1898 թ. մայիսի 1-ից մինչև 1898 թ. նոյեմ. 1

Թիֆլիսից I-ին հինգ տեղ ունեցող կառքը մեկնում է առ. 9 ժ. 30 ր. գիշերում է Մլեթում և հասնում է Վլադիկաւկազ միւս օրը եր. 7 ժ. 20 ր.։ II-ը մեկնում է առաւօտեան 11 ժամին և գիշերում է Պասանաուրում. հասնում է Վլադիկաւկազ միւս օրը եր. 9 ժ. 20 ր.։

Վեց տեղ ունեցող I-ին հանրակառք (առանց գիշերելու) մեկնում է օրուայ 3 ժ. 30 ր. և հասնում է Վլադիկաւկազ միւս օրը եր. 4 ժ. 35 ր. II-ը մեկնում է եր. 5 ժ., առանց գիշերելու, հասնում է Վլադիկաւկազ միւս օր եր 11 ժ. 20 ր.։

Վլադիկաւկազից հինգ տեղ ունեցող 1 կառքը մեկնում է առ. 7 ժ. գիշերում է Մլեթում և հասնում է Թիֆլիս միւս օրը եր. 6 ժ. 30 ր.։ II-ը մեկնում է առ. 9. 30 ր. գիշերում է Դուդաւրում և հասնում է Թիֆլիս միւս օրը 7 ժ. 55 ր.։

Վեց տեղ ունեցող I-ին հանրակառք (առանց գիշերելու) մեկնում է եր. 5 ժ. 30 ր. և հասնում է Թիֆլիս միւս օրը եր. 7 ժ. 25 ր.։ II-ը մեկնում է եր. 9 ժ. և առանց գիշերելու հասնում է Թիֆլիս միւս օրը եր. 10 ժ. 55 ր.։

—

ԴՈԿ. Գ. Ս. ՀԵՐՑՖԵԼԴ

որ իւր մասնագիտութիւնը պարապել է Վիեննայում, ընդունում է կաշուի, վիներական, միզակալ և սիֆիլիտիկական հիւանդութիւններ ունեցողներին՝ ամեն օր առաւօտեան 9—11 ժամը և երեկոյեան 5—8 ժ.։ Մաղերեան փողոց, № 5, Լիսիցեի տուն։

—

ԿԱՆԱՆՑ ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՑ

ԲՆԱԴԱՐԵՐԱԿԱՆ ԲԱԺԱՆՄՈՒՆՔՈՎ

(Սոլոլակ, Սադովայա փողոց, № 64)

(ս ե պ հ ա կ ա ն տ ու ն)

Հեռաթոռ № 230

Երեսեկ հիւանդների ընդհանուր ընդունելութիւնն երկուշաբթի, չորեքշաբթի և ուրբաթ օրերը՝ ժամը 2—4-ը յետ կէսը. վճարը հիւանդների կարողութեան համեմատ, մասնաւոր ընդունելութիւն՝ ամենայն օր՝ ժամը 8—10 առաւօտեան—վճարը 2 ր.։ Դիշերօթիկ հիւանդներ և ծննդարեր կանայք ընդունւում են գիշերուայ և օրուայ ամեն ժամանակ, բայց այդ մասին առաջուց տեղեկութիւն պիտի արուի. վճարը որոշւում է ըստ դասակարգերի։ Զուտներները ձրի են։ Գինեկոլոգիայի բաժանմունք ընդունողները վճարում են 1 ր 50 կ. մինչև 8 ր. մի օրուգիշերուայ համար. ծննդաբերական բաժանմունքը մտնողները—1 ր. մինչև 5 ր. մի օրուգիշերուայ համար։ Երկունքի ազատելը 10 ր. մինչև 50 ր.։ Անդամահատութիւնը ըստ համաձայնութեան։ Երեխեկ բոլոր հիւանդները դեղը և նիւթեր ստանում են ընդունելութեան ժամանակ ձրի։ Զուտներների համար 1-ական մահճակալ է դրուած իւրաքանչիւր բաժանմունքում, ուր տեղաւորւում են նրանք տեսչի և նրա պ. պ. ընկերների առաջարկութեամբ ձրի։

Հիւանդանոցի տէր և տեսուչ
Մ. ՄԿՐՏՉԵԱՆ.

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

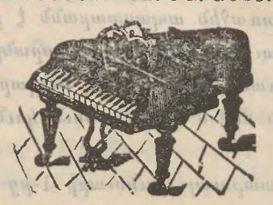
ԹԻՓԼԻՍԻ ՀԱՅՈՑ ՀԻՄՆ. ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆԱՆ

Գրասենեակում վաճառւում են՝

	Ր.	Կ.
Ազաթանգեղոսի պատմութիւն.	1	»
Մտեփաննոս տարօնեցու պատմութիւնը.	2	»
Թիֆլիսեցոց մտաւոր կեանքը	1	50
Ղեւոնդ պատմագիր.	2	»
Դասագիրք կրօնի ուսուցիչների համար	1	75
Ժամանակագրութիւն հայոց Գարտեի.	1	25
Հանրամատչելի քնախօսութիւն Լուկկիչի.	1	»
Հանրամատչելի աստղաբաշխութիւն Փլամմարիոնի.	1	»
Քննական պատմութիւն հայոց Գարագաշեանի.	4	»
Պատմութիւն հայոց, Պալասանեանի.	1	50
Ակնահաւութիւնք, ձանիկեանի	2	»
Մանկական լօտո, (հայ., ռուս., ֆրանսերէն և վրացերէն).	1	20
Ազգային ջօջեր, Պարոնեանի	1	»
Դաւիթ Կոպպերֆիլդ, Դիկկինսի.	1	»
Վէպիկներ և զրոյցներ, Մօպասանի	1	»
Ծո՞ երթաս, Սենկեվիչի.	1	50
Մարդ եմ, էրկսի.	1	»

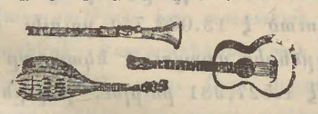
Դիմել՝ Թիֆլիս, Тифлисское Общ. Изд. Армянскихъ книгъ. 50—36

ԱՄԵՆԱՑԱՑՏՆԻ ԴՈՐԱԲԱՆՆԵՐԻ



ՌՈՅԵԱԼՆԵՐ

ՓՈՂՆԵՄՄՈՒԲՆԵՐ



Փողահարմոնիումներ, ջութակներ կիթառներ, ֆլէյտներ, կլարնետներ, ձայնախողեր, լարեր և այլն և այլն

Բոլոր տեսակ գործիքների համար գինը կարելի է վճարել մաս առ մաս.

ՆՈՐ-ՊՐԷՅՍԿՈՒՐԱՆՏՆԵՐՆ

ՈՒՂԱՐԿՈՒՈՒՄ ԵՆ ԶՐԻ

ԵՐԱԺՇՏԱԿԱՆ ԳՈՐԾԻՔՆԵՐԻ ԵՒ ՁԱՅՆԱԽԱՂԵՐԻ ԿՈՎԿԱՍԵԱՆ ԿԵՆԴՐՈՆԱԿԱՆ

ԴԵՊՕ

Բ. Մ. ՄԻՐԻՄԱՆԵԱՆԻ

МУЗЫКАЛЬНОЕ ДЕПО

В. М. МИРИМАНЯНЪ

ТИФЛИСЪ, ДВОРЦОВАЯ УЛ. 36—34

КАՐՈՒԶԵԻԻ ՎԱՐԺՈՒՀԻ

Աւարտել եմ տիկ. Դեմենդիեւսկայի կարուձեի դպրոցը **ԱՏԵՍՏԱՏՈՎ** և ցանկանում եմ ունենալ աշակերտուհիներ։ Ուսուցման շրջանն արժէ միայն **15 ՐՈՒԲԼԻ**։ Հասցէն՝ Զուտուբէթի, Վոդոպրոպնօմնայա փողոց, տուն Սարիբէկովի, № 15։ 20—17

ԹԻՓԼԻՍԻ ՔԱՂԱՔԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆԸ

Յայտարարում է ի գիտութիւն ընդհանրութեան, որ ս. Կարապետի ձորի վրայ, Հաւլաբարի 7-րդ քաղաքամասում, գտնուած կամուրջը նորոգելու պատճառով, երթևեկութիւնն այդ կամրջի վրայ կը դադարեցնուի, մինչև որ աւտանձին կարգադրութիւն լինի։

(1139) 3 2

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1899 ГОДЪ

НА ГАЗЕТУ

„КАСПІЙ“

(XIX ГОДЪ ИЗДАНІЯ).

Въ 1899 году „Каспій“, въ Баку, ежедневно, будетъ выходить по прежней программѣ газеты литературной, общественной и политической, съ обширнымъ нефтянымъ отдѣломъ, при той же самой подписной цѣнѣ.

— ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: —

Съ доставкой: на 12 мѣс. 7 р., на 11 мѣс.—6 р. 50 к., на 10 мѣс.—6 р., на 9 мѣс.—5 р. 50 к., на 8 мѣс.—5 р., на 7 мѣс.—4 р. 50 к., на 6 мѣс.—4 р., на 5 мѣс.—3 р. 50 к., на 4 мѣс.—3 р., на 3 мѣс.—2 р. 50 к., на 2 мѣс.—2 р. и на 1 мѣс.—1 руб. 50 к.

— ЗА ГРАНИЦУ: —

На годъ — — 18 руб.
» полгода — — 7 руб.

Допускается разсрочка платежа подписныхъ денегъ на слѣдующихъ условіяхъ: при подпискѣ вносится не менѣе 3 руб городскими и 4 руб. 50 коп. иногородными подписчиками; затѣмъ 15-го февраля 2 р. и 15 го марта 2 р.

Иногородные адресуютъ свои требованія, въ Баку, въ редакцію газеты „Каспій“.

Подписка принимается: въ Баку –въ конторѣ газеты, Николаевская улица, домъ Г. З. А. Тагіева; въ Тифлисѣ –въ книжн. магазинѣ Хиддекеля и у И. К. Словинскаго; въ Кутаисѣ—при книжномъ магазинѣ братьевъ Чиладзе, противъ собора на Тифлисской ул., собственный домъ; въ Батумѣ – при книжно-газетномъ агентствѣ М. Николадзе; въ Елисаветполѣ у Г. А. Альтгаузена, при его торговлѣ аптекарскими товарами; въ Москвѣ - въ конторѣ Мятль; въ Н.-Новгородѣ въ Рождественскомъ газетномъ кіоскѣ и во всѣхъ извѣстныхъ книжныхъ магазинахъ столицъ и провинціи.

(Ф.) 3—2

Дозв цензурою. Тифлисъ, декабря 9 го дня, 1898 г. Տպարան Ա. Ի. Պետրովի Типографія А. И. Петрова, Голов. проспектъ, домъ № 12 Телефонъ № 387